

محكمة التمييز الأردنية

وزارة العدل

القرار

بصفتها: الجزائية

رقم القضية: ٢٠١٣/٢١٣

الصادر من محكمة التمييز المأذونة بإجراء المحاكمة وإصدار
الحكم باسم حضرة صاحب الجلالة ملك المملكة الأردنية الهاشمية
عبدالله الثاني ابن الحسين المعظم
الهيئة الحاكمة برئاسة القاضي السيد محمد سعيد الشريدة .
وعضوية القضاة السادة
فهد المشاقبة ، يوسف ذيابات ، غريب الخطابية ، محمد البدور .

المدعى : مدعى عام الجمارك بالإضافة لوظيفته .

المميز ضدها :

بتاريخ ٢٠١٢/١٢/٢٧ قدم هذا التمييز للطعن في القرار الصادر عن محكمة الجمارك الاستئنافية في الدعوى الجزائية رقم (٢٠١٢/٤٣٥) تاريخ ٢٠١٢/١٢/١٢ المتضمن رد الاستئناف وتأييد قرار محكمة الجمارك الابتدائية رقم (٢٠١١/١٢٠٢) تاريخ ٢٠١٢/٩/٢٣ في الشق القاضي : (بإلزم الظنينة بغرامة جمركية مقدارها ٦٨٥,٣٤٠ ديناراً بواقع مثلي القيمة + الرسوم الجمركية الموحدة بمثابة تعويض مدني وإلزامها بغرامة مقدارها ١١٩٥,٦٨٠ ديناراً بواقع مثلي ضريبة المبيعات تعويضاً مدنياً للدائرة وإلزامها بغرامة مقدارها ٥٩٣٨,٨٧٠ ديناراً بواقع مثلي القيمة + الرسوم الجمركية الموحدة بمثابة تعويض مدني للدائرة وإلزامها بغرامة مقدارها ٣٨٨,٦٨٠ ديناراً بواقع مثلي ضريبة المبيعات بمثابة تعويض مدني للدائرة وإلزامها بدفع مبلغ ٦٩٧٦,٣٤٠ ديناراً بدل مصادرة بواقع القيمة + الرسم الجمركي وإلزامها بدفع مبلغ ١٤٥٣,٤٦٠ ديناراً بدل مصادرة وسائل النقل بواقع ٢٥% من قيمة المواد النفطية المهربة) وإعادة الأوراق إلى مصدرها .

ويتألخص سبباً التم بـ بين في الآتـ يـ :

أولاً : أخطأ محكمتا الموضوع في عدم الحكم بإضافة الضريبة العامة على المبيعات للقيمة والرسوم في الفقرتين الحكميتين (٣ و ٤) وعدم إضافتها لبدل المصادر في الفقرة الحكمية الخامسة مع أنها من الرسوم التي تعرضت للضياع بدلالة المادة (١٩٦) من قانون الجمارك .

ثانياً : أخطأ المحكمة مصدرة القرار المميز في عدم الحكم بما يعادل القيمة للمهربات في الفقرة الحكمية السادسة وذلك بدل مصادر واسطة النقل .

لهذين السببين طلب المميز قبول تمييزه شكلاً ونفذاً ضد القرار المميز موضوعاً .

الـ رـ اـ رـ

بالتدقيق والمداولة نجد إن وقائع هذه القضية تتلخص في أن النيابة العامة الجمركية كانت قد أحالت الظنية / إلى محكمة الجمارك البدائية لمحاكمتها عن جرم النقص في محتويات منافسات الخروج لبيانات ترانزيت منظمة في مركز جمارك العقبة وهي عبارة عن مشتقات نفطية ديزل أفتور بنزين خلافاً لأحكام المادتين (٢٠٣ و ٢٠٤) من قانون الجمارك رقم ٢٠ لسنة ٩٨ وقانون الضريبة العامة على المبيعات رقم ٦ لسنة ١٩٩٤ وتعديلاته .

نظرت محكمة الجمارك البدائية الدعوى وأصدرت بتاريخ ٢٠١٢/٩/٢٣ قرارها رقم (٢٠١١/١٢٠٢) والقاضي بإدانة الظنية بجرائم التهريب الجمركي المسند إليها طبقاً للمادة (٢٠٣) من قانون الجمارك وبجرائم التهرب من دفع ضريبة المبيعات طبقاً للمادة (٣٠) من قانون الضريبة العامة على المبيعات والحكم عليها بما يلي :

١. غرامة جزائية ٥٠ ديناراً والرسوم عملاً بالمادة (١/٢٠٦) من قانون الجمارك .

٢. غرامة جزائية ٢٠٠ دينار والرسوم عملاً بالمادة (٣١) من قانون الضريبة العامة على المبيعات ، وعملاً بأحكام المادة (٧٢) من قانون العقوبات تتفيد العقوبة الأشد وهي مئتا دينار والرسوم .
٣. إلزام الظنية بغرامة جمركية مقدارها ٦٨٥١,٣٤٠ ديناراً بواقع مثلي القيمة + الرسوم الجمركية الموحدة بمثابة تعويض مدني عن مادة الأفتور المهربة عملاً بالمادة (٢٠٦ / ب / ٢) من قانون الجمارك كون المواد النفطية من المواد المحصور استيرادها بشركة مصفاة البترول الأردنية وإلزامها بغرامة مقدارها ١١٩٥,٦٨٠ ديناراً بواقع مثلي ضريبة المبيعات المتحققة على مادة الأفتور بمثابة تعويض مدني للدائرة عملاً بالمادة (٣١) من قانون الضريبة العامة على المبيعات .
٤. إلزام الظنية بغرامة مقدارها ٥٩٣٨,٨٧٠ ديناراً بواقع مثلي القيمة + الرسوم الجمركية الموحدة بمثابة تعويض مدني للدائرة عن مادة الديزل المهربة عملاً بالمادة (٢٠٦ / ب / ٢) من قانون الجمارك كون الديزل من المواد النفطية المحصورة وإلزامها بغرامة مقدارها ٣٨٨,٦٨٠ ديناراً بواقع مثلي ضريبة المبيعات المتحققة على مادة الديزل بمثابة تعويض مدني للدائرة عملاً بالمادة (٣١) من قانون ضريبة المبيعات .
٥. إلزامها بدفع مبلغ ٦٩٧٦,٣٤٠ ديناراً بدل مصادرة المواد النفطية المهربة (أفتور وديزل) بواقع القيمة + الرسم الجمركي الموحد عملاً بالمادة (٢٠٦ / ج) من قانون الجمارك .
٦. إلزامها بدفع مبلغ ١٤٥٣,٤٦٠ ديناراً بدل مصادرة وسائل النقل بواقع ٢٥ % من قيمة المواد النفطية المهربة عملاً بالمادة (٢٠٦ / د) من قانون الجمارك .

لم يرض مدعى عام الجمارك بالإضافة لوظيفته بهذا القرار بالشق المتعلق بمثلي القيمة وبدل المصادر فطعن فيه استئنافاً .

وبتاريخ ٢٠١٢/١٢/١٢ أصدرت محكمة الجمارك الاستئنافية قرارها رقم (٢٠١٢/٤٣٥) والمتضمن رد الاستئناف وتأييد القرار المستأنف وإعادة الأوراق إلى مصدرها .

لم يرض مدعى عام الجمارك بالإضافة لوظيفته بهذا القرار فطعن فيه تمييزاً.

ورداً على سببي التمييز :

وعن السبب الأول والذي ينبع في الطاعن على محكمة الاستئناف خطأها بعدم الحكم بإضافة الضريبة العامة على المبيعات للقيمة والرسوم في الفقرتين الحكميتين (٣ و ٤) وعدم إضافتها ببدل المصادر في الفقرة الخامسة مع أنها من الرسوم والتي تعرضت للضياع بدلاله المادة (١٩٦) من قانون الجمارك.

وفي هذا نجد إن الاجتهد القضائي قد استقر على أن الرسوم التي نصت عليها المادة (١٩٦) من قانون الجمارك هي الرسوم الجمركية والرسوم والضرائب الأخرى التي تكون قد تعرضت للضياع .

وحيث إن المادة (٢) من قانون توحيد الرسوم والضرائب التي تستوفى من البضائع المستوردة والمعد تصديرها رقم ٧ لسنة ١٩٩٧ قد حددت الرسوم والضرائب الأخرى التي تتحقق على البضائع وليس من بينها ضريبة المبيعات ولا تدخل ضريبة المبيعات ضمن الرسوم الواردة في المادة (٢٠٦ ج) من قانون الجمارك لدى الحكم ببدل المصادر حيث إن فرض ضريبة المبيعات يخضع لقانون الضريبة العامة على المبيعات (تمييز رقم ٢٠١١/٢٢٣١).

وحيث إنه لا اجتهد في مورد النص فيكون ما توصلت إليها محكمة الجمارك الاستئنافية يتفق وصحيح القانون مما يتبع معه رد هذا السبب .

وعن السبب الثاني والذي ينبع فيه المميز على محكمة الاستئناف خطأها بعدم الحكم بما يعادل قيمة المهربات في الفقرة السادسة من حكم محكمة الدرجة الأولى وذلك بدل مصادر واسطة النقل سندًا إلى المادة (٢٠٦ د) من قانون الجمارك .

فمن استقراء نص المادة (٢٠٦/د) من قانون الجمارك رقم ٢٠ لسنة ١٩٩٨
وتعديلاته يتبين أن المشرع قد ترك الخيار للمحكمة :

١. إما بمصادر وسائل النقل والأدوات والمواد التي استخدمت في التهريب .
٢. أو بفرض غرامة لا تزيد على ٥٥٪ من قيمة البضاعة المهربة ولا تزيد على قيمة واسطة النقل في الأحوال التي نص عليها القانون .

وعليه فإن المشرع لم يحدد الحد الأدنى للغرامة المذكورة إذا اختارت المحكمة الغرامة دون مصادر وإنما حدد سقف تلك الغرامة .

وحيث إن محكمة الجمارك البدائية قد اختارت أن تعاقب الظنينة بغرامة مقدارها ٤٥٪ وفق الصلاحية الممنوحة لها ولم تشاً أن تحكم بمصادر واسطة النقل وحيث إن محكمة الجمارك الاستئنافية قد وافقت محكمة الجمارك البدائية على ذلك وقضت بتأييد الحكم البدائي ولما كان ذلك يتفق والقانون فيكون هذا السبب مستوجب الرد .

لهذا وتأسيساً على ما تقدم نقرر رد التمييز وتأييد القرار المطعون فيه وإعادة الأوراق إلى مصدرها .

قراراً صدر بتاريخ ٢١ جمادى الأولى سنة ١٤٣٤ هـ الموافق ٢٠١٣/٤/٢ م

القاضي المترئس
عضو و عضو
رئيس الديوان
دق / أش